

APPRENDRE LE FRANÇAIS LEARN FRENCH



QUALITÉ, PROXIMITÉ ET RÉACTIVITÉ.
QUALITY, PROXIMITY AND REACTIVITY.

Notre objectif principal est d'offrir à nos étudiants des cours de qualité avec un contenu pédagogique adapté à leurs besoins encadrés par des professeurs qualifiés.

Nous assistons également nos étudiants tout au long de leur séjour en étant réactifs et attentionnés afin qu'ils puissent atteindre leurs objectifs linguistiques.

C'est avec plaisir que nous vous accueillerons au sein de notre institut.

Our first aim is to offer to our students quality classes with teaching content adapted to their needs with qualified and competent professors.

We also attend by being reactive and attentive to our students, during their stay to achieve their goals.

It's our pleasure to welcome you to our institute.

Ayhan TOK
Directeur de Stralang



VOTRE RÉUSSITE EST NOTRE RÉUSSITE !
YOUR SUCCESS IS OUR SUCCESS !





PRÉSENTATION

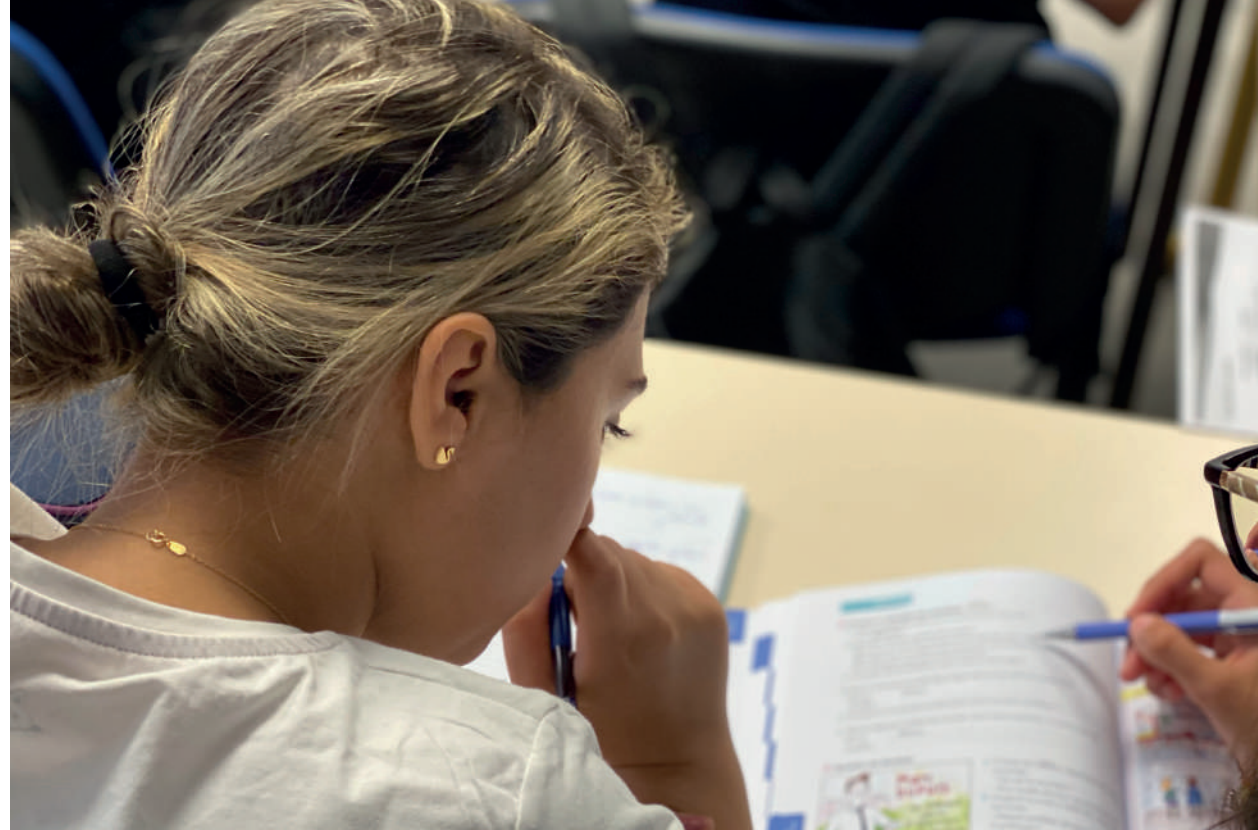
Fondé en 2009, l'institut Stralang est un établissement privé d'enseignement supérieur qui propose des cours de français langue étrangère et de culture française de tous niveaux dans un contexte universitaire et avec des enseignants diplômés dans ce domaine.

Situé à proximité du campus universitaire et des institutions internationales, l'institut apporte une attention spécifique aux étudiants par un apprentissage encadré et progressif avec des classes de 13 personnes.

PRÉSENTATION

Founded in 2009, the Stralang Institute is a private institution of higher education, which offers French and French culture classes for any level in a university environment.

Located near the university campus and international institutions, the institute provides specific attention to students through supervised and progressive learning with classes of only 13 students.



Notre objectif est d'enseigner le français avec une approche actionnelle et communicative tout en misant sur la pratique de l'oral, les méthodes interactives, le suivi ainsi que le renforcement de l'écrit.

Our aim is to teach French with an action-oriented and communicative approach while putting care into the oral practice, interactive methods as well as the reinforcement and follow-up of the writing skills.

Nos cours s'adressent à toute personne non francophone désirant s'initier ou approfondir ses connaissances de la langue française.

Our classes are designed for people whose mother tongue is not French and who desire to start learning or improve their knowledge of French.

Ils s'adressent également à ceux qui veulent se préparer au TCF, DELF et DALF.

It is also for people who want to prepare for the TCF, DELF, and DALF.

Pour apprendre à communiquer spontanément dans la vie quotidienne.

Pour développer l'oral par des mises en situation.

Pour savoir écrire et approfondir ses connaissances.

Pour en connaître davantage sur toute la culture Française.

Learn to communicate spontaneously in your everyday life.

Develop speaking skills for specific situations.

To be able to write and improve your knowledge and skills.

Learn more about French Culture.



1 LA VIE ÉTUDIANTE À STRASBOURG STUDENT LIFE IN STRASBOURG

LA RÉGION GRAND-EST	THE "GRAND EST" REGION	9
LA VILLE DE STRASBOURG	STRASBOURG	11
LA VIE CULTURELLE	THE CULTURAL LIFE	13
LA VIE PRATIQUE	THE EVERYDAY LIFE	15

2 PRÉSENTATION DE L'INSTITUT PRESENTATION OF THE INSTITUTE

L'ORGANISATION DE L'INSTITUT	THE ORGANIZATION OF THE INSTITUTE	23
LES ACCRÉDITATIONS DE L'INSTITUT	THE ACCREDITATIONS OF THE INSTITUTE	27

3 LES PROGRAMMES STRALANG THE STRALANG PROGRAMS

NOS PROGRAMMES ÉDUCATIFS	OUR EDUCATIVES PROGRAMS	33
PRÉSENTATION DES PROGRAMMES	PRESENTATION OF THE PROGRAMS	35

4 COMMENT INTÉGRER STRALANG ? HOW TO JOIN STRALANG ?

CONDITIONS D'ADMISSION	CONDITIONS OF ADMISSION	43
COMPLÉMENTS D'INFORMATIONS	ADDITIONAL INFORMATION	45
PROCESSUS D'INSCRIPTION	REGISTRATION PROCESS	53
MODALITÉS DE PAIEMENTS	PAYMENT TERMS	55



LA VIE ÉTUDIANTE À STRASBOURG
STUDENT LIFE IN STRASBOURG

LA RÉGION GRAND-EST THE "GRAND EST" REGION

DIVERSITÉ DES PAYSAGES

La région Alsace est caractérisée par la diversité de ses paysages. On y retrouve des plaines, des forêts (la Hardt, la forêt de Haguenau), des montagnes (les Vosges, le Jura alsacien), des vallées (vallée de la Bruche, de Villé, de la Thur) et des rivières (le Rhin, la Bruche).

LA RÉGION AU COEUR DE L'HISTOIRE MONDIALE

La région Alsace a toujours été la convoitise de différents peuples et a été le lieu d'éclatement de plusieurs conflits mondiaux. La région a longtemps été ballottée entre deux camps : les Français et les Allemands. À la fin de la seconde guerre mondiale, l'Alsace est redevenue définitivement française.

De par son histoire et sa situation géographique, l'Alsace possède aujourd'hui une forte identité culturelle, un mixte de la culture française et allemande à la fois, ce qui fait d'elle une région à part entière en France et au sein de l'Europe.

LANDSCAPE DIVERSITY

The Alsace region is characterized by its diversity of landscapes. It includes plains, forests (Hardt, Haguenau Forest), mountains (the Vosges, the Jura Alsatian), valleys (Bruche, Villé, Thur) and rivers (Rhine, Bruche).

THE REGION IN THE HEART OF WORLD HISTORY

Alsace has always been the lust of different people and countries and was the center of several global conflicts. For a long time the region has changed possession between two rivals: the French and the Germans. At the end of World War II, Alsace has definitely returned to France.

Because of its history and its geographical situation, Alsace today has a strong cultural identity, a mix of both French and German culture, making it a unique region in France and in Europe.



www.visit.alsace

LA RÉGION DU GRAND EST

En 2015, la région Alsace a fusionné avec deux autres régions françaises, la Lorraine et la Champagne-Ardenne.

Cette nouvelle « Région Grand Est » regroupe 9 villes européennes riches dans le domaine économique et culturel, ce qui en fait une région très attrayante avec un cadre de vie très agréable.

REGION GREAT EAST

In 2015, Alsace was mixed with two other French regions, Lorraine and Champagne-Ardenne.

This new "Grand Est Region" regroup 9 European cities rich in the economic and cultural domain, which makes it a very attractive region with a very pleasant living environment.



LES SYMBOLES RÉGIONAUX

L'Alsace est une des régions comptant le plus grand nombre de restaurants étoilés en France. Parmi les plats traditionnels régionaux et les plus populaires, on retrouve le baeckeoffe, la tarte flambée, la choucroute et le Kouglof.

SYMBOLE OF THE REGION

Alsace is one of the regions with the largest number of starred restaurants in France. The traditional and most popular dishes here include the Baeckeoffe, the Flammkuchen, Sauerkraut, Kouglof.

LA VILLE DE STRASBOURG

STRASBOURG



La situation géographique de Strasbourg permet de voyager facilement et d'accéder aux plus grandes villes européennes telles que Paris, Francfort, Stuttgart, Zurich, Bâle et Luxembourg.

The geographical location of Strasbourg makes it easy to travel and have access to the largest European cities such as Paris, Frankfurt, Stuttgart, Zurich, Basel and Luxembourg.

CAPITALE EUROPÉENNE

Strasbourg se situe à la frontière avec l'Allemagne, dans le département du Bas-Rhin. Depuis 1949, Strasbourg est devenue le siège de nombreuses institutions européennes et internationales (le Conseil de l'Europe, la Cour Européenne des Droits de l'Homme et le Parlement européen).

PATRIMOINE

Strasbourg, de par son histoire et son emplacement, possède un riche patrimoine culturel, historique et architectural qui lui a permis d'être classer au patrimoine de l'Unesco.

ENSEIGNEMENT ET RECHERCHES

La présence d'institutions d'enseignement de renommée mondiale fait de Strasbourg une des plus importantes villes étudiantes en France. Sa position au sein de l'Europe et dans le monde lui permet d'accueillir un grand nombre d'étudiants étrangers attirés par la qualité de l'enseignement symbolisée par 18 prix Nobel et par l'environnement de travail renforcé par de nombreux investissements dont l'objectif est de faire de la ville un pôle de référence en termes d'enseignement et de recherche.

EUROPEAN CAPITAL

Strasbourg is located on the border with Germany, in the department of Bas-Rhin. Since 1949, it became the headquarters of many European and International institutions (Council of Europe, the European Court of Human Rights and the European Parliament).

CULTURAGE HERITAGE

Strasbourg, thanks to its history and location, has a rich cultural, historical and architectural heritage, that's why the city has been put under the heritage of the UNESCO

TEACHING AND RESEARCH

The presence of renowned educational institutions in Strasbourg makes it one of the largest student cities in France. Its position in Europe and in the world allows it to accommodate a large number of foreign students attracted to the quality of education symbolized by 18 Nobel Prizes, and the working environment enhanced by many investments whose objective is to make the city a benchmark in terms of teaching and research.



www.visitstrasbourg.fr

LA VIE CULTURELLE THE CULTURAL LIFE

LA VIE À STRASBOURG

La vie culturelle à Strasbourg est riche et facile d'accès. Dans un même périmètre, se situent le théâtre, l'opéra, les cinémas, les musées et une multitude de petites salles de concerts, spectacles et conférences.

Les apprenants qui sont inscrits dans notre institut pour un semestre minimum bénéficient de la Carte Culture qui leurs donnent droits à des réductions et à des tarifs préférentiels pour de nombreux spectacles, cinémas et musées en Alsace.

La vie culturelle strasbourgeoise, ce sont plusieurs grands festivals (Festival international de musique, Festival des Artefacts, l'Ososphère, Musica et Jazz d'Or), de nombreuses salles de spectacles et de concerts pour tous les genres de musique (la Laiterie, le Rhénus, le Zénith, le TNS, l'Opéra).

THE STRASBOURG LIFE

Cultural life is rich and easily accessible in Strasbourg. Within the same perimeter, are located theaters, the opera, cinemas, museums and a multitude of small concert halls, shows and conferences.

Students who are enrolled in our institute for at least one semester can take advantage of the Culture Card, which entitles them to discounts and special rates for many shows, cinemas and museums in Alsace.

Strasbourg's cultural life is marked by many huge festival (International Music Festival, Artifacts' Festival, Ososphère, Music and Golden Jazz etc), a large number of concert halls for plays and concerts for all types of music (la Laiterie, le Rhénus, le Zenith, le TNS, Opera).



En plus des activités culturelles organisées par la ville et auxquelles les étudiants peuvent facilement participer, l'institut organise tous les mois une sortie culturelle essentiellement axée autour de la visite de musées et de la découverte de la culture française.

In addition to the cultural activities organized by the city and in which students can easily participate, the institute organizes monthly group cultural trips, essentially visiting museums and discovering French and Alsatian culture.



www.carte-culture.org



www.strasbourg.eu



PRISE EN CHARGE

Les étudiants de Stralang inscrits en session annuelle ou semestrielle bénéficient de la sécurité sociale étudiante qui leur permet de se faire rembourser **jusqu'à 90% de leurs frais médicaux**.

L'adhésion à la sécurité sociale pour les étudiants de moins de 28 ans (hors EEE et Suisse) est soumise à des frais susceptibles d'augmenter chaque année.

Il est préférable pour l'étudiant de contracter une mutuelle complémentaire pour bénéficier davantage de remboursements.

Pour permettre à ses étudiants de bénéficier de ces avantages, l'institut Stralang est en partenariat avec la MGEL, mutuelle sociale étudiante choisie par 8 étudiants sur 10 à Strasbourg.

COVERAGE OF MEDICAL

The Stralang students who are registered for the yearly or semi-yearly session benefit from the student social security that allows them **to be refund up to 90% of their medical expenses**.

Membership in the social security for students under 28 years old (excluding EEA and Switzerland) is subjected to fees that may increase each year.

The student should sign up for complementary healthcare coverage to have additional benefits and reimbursements.

To enable its students to benefit from these advantages, Stralang institute is in partnership with the MGEL, an organization of student social healthcare chosen by 8 out of 10 students in Strasbourg.



ASSURANCE

L'institut Stralang recommande fortement à ses étudiants de souscrire à une assurance responsabilité civile complète couvrant accident et maladie. L'institut décline toute responsabilité vis-à-vis de ses apprenants lors de leur voyage.

INSURANCE

It is strongly recommended to sign up for a full civil insurance covering accidents and illness. The institute does not take any responsibility for students during their trip.



www.mgel.fr



RESTAURATION FOOD SERVICE

RESTAURATION UNIVERSITAIRE

Les apprenants qui ont droit à la carte étudiant ont la possibilité de se restaurer dans les différents restaurants du CROUS (Centre Régional des Œuvres Universitaires et Scolaires) de la ville de Strasbourg.

UNIVERSITY FOOD SERVICE

Students entitled to the student card have the opportunity to eat in different restaurants of the CROUS (Centre Régional des Oeuvres Universitaires et scolaire) of Strasbourg city.



relations.internationales@crous.u-strasbg.fr



LOGEMENT HABITATION

RÉSIDENCES UNIVERSITAIRES / UNIVERSITY RESIDENCE

Le statut étudiant délivré par l'institut Stralange donne aux étudiants l'opportunité de se loger au sein d'une cité universitaire en faisant une demande au CROUS.

The student status issued by the Stralange institute gives students the opportunity to stay in a university residence by making a request to the CROUS.

www.crous-strasbourg.fr

AUBERGES DE JEUNESSE / YOUTH HOSTEL



www.hifrance.org www.ciarus.com/fr

RÉSIDENCES PRIVÉES / PRIVATE RESIDENCE



www.estudines.com www.amitel.eu
www.nexity-studea.com www.citadines.com/fr

APPART'HOTEL CERISE / APPART HOTEL CERISE



www.cerise-hotels-resorts.com/fr

CROUS - 1 quai du Maire Dietrich
67000 STRASBOURG



+33 (0)03 88 21 13 30



COMMENT ARRIVER À STRASBOURG ? HOW CAN YOU GET TO STRABOURG ?

LOCALISATION DE L'INSTITUT

L'institut Stralang est situé à 250 m du campus universitaire, à proximité des résidences universitaires et à 10 min du Conseil de l'Europe, du Parlement européen et de la Cour Européenne des Droits de l'Homme.

LOCALISATION OF THE INSTITUTE

Stralang Institute is 250 meters away from the university campus, right next to the residence halls and about 10 minutes away from the Council of Europe, the European Parliament and the European Court of Human Rights.

DEPUIS L'AÉROPORT D'ENTZHEIM

L'aéroport international d'Entzheim est à environ 20 minutes du centre-ville.

Différentes compagnies aériennes assurent une desserte de plusieurs capitales européennes.

Prenez la navette train TER jusqu'à la Gare de Strasbourg.

FROM ENTZHEIM AIRPORT

The Entzheim international airport is located 20 minutes from the city center.

Different airline companies offer transport services to many European capitals.

Take the shuttle train TER to Strasbourg Station.

DEPUIS LA GARE DE STRASBOURG

La gare SNCF est près du centre-ville. Les trains desservent toute la France. **Strasbourg-Paris en moins de 3 heures.**

Prenez le bus n°2, direction Pont du Rhin puis descendez à l'arrêt Place d'Islande. L'institut Stralang se trouve à droite.

Prenez le tram C, direction Neuhof R. Reuss. Descendez à l'arrêt Observatoire puis prenez le tram F direction Place d'Islande, l'institut se trouve juste en face du terminus.

BY THE TRAIN STATION

SNCF train station is near to the city center. The trains serve all the France. **Strasbourg-Paris takes less than 3 hours.**

Take the bus n°2, direction Pont du Rhin and get off at bus stop Place d'Islande. Stralang institute is just at your right.

Take tram line C, direction Neuhof R. Reuss. Get off at Observatoire tram stop, then take the tram line F direction Place d'Islande. Stralang is just in front of you.

EN TRAMWAY ET BUS

La Communauté Urbaine de Strasbourg bénéficie d'un important réseau de transport en commun qui permet aux étudiants de bénéficier d'un abonnement à prix réduit.

La ligne de tram F Place d'Islande et la ligne de bus n° 2 Place d'Islande desservent l'institut.

BY TRAMWAY AND BUS

The Urban Community of Strasbourg enjoys an important public transport network (bus and tram) and allows students to benefit at reduced price.

The tram line F Place d'Islande and the bus line No. 2 Place d'Islande deserve the institute.

EN VÉLO

De nombreuses pistes cyclables permettent de se déplacer aisément à travers toute l'agglomération. **Il est aussi très facile de louer des vélos.**

BY BIKE

Many cycle paths allow easy movement throughout all of the town. **It is also very easy to rent bicycles.**



www.sncf-connect.com



www.strasbourg.aeroport.fr



www.velhop.strasbourg.eu





www.cts-strasbourg.eu/fr



PRÉSENTATION DE L'INSTITUT
PRESENTATION OF THE INSTITUTE

L'ORGANISATION DE L'INSTITUT THE ORGANIZATION OF THE INSTITUTE

NOS COURS

-  FRANÇAIS, CULTURE ET SOCIÉTÉ
-  COURS DE FRANÇAIS SUR OBJECTIFS SPÉCIFIQUES
-  STAGE POUR PROFESSEUR DE FRANÇAIS, LANGUE ÉTRANGÈRE
-  PRÉPARATION AUX ÉTUDES UNIVERSITAIRES
-  PRÉPARATION AUX EXAMENS DU TCF, DELF ET DALF

OUR COURSES

-  FRENCH, CULTURE AND SOCIETY **1**
-  FRENCH FOR SPECIFIC OBJECTIVES (FSO) **2**
-  TRAINING FOR TEACHERS OF FRENCH AS A FOREIGN LANGUAGE **3**
-  PREPARATION FOR UNIVERSITY STUDIES **4**
-  PREPARATION FOR TCF, DELF AND DALF **5**



ACCOMPAGNEMENT

L'institut offre à ses étudiants, des services d'accompagnement tout au long de leur séjour :

Assistance administrative : ouverture de compte bancaire, aide aux dossiers d'inscription pour les études supérieures en France, assurance habitation, CAF, OFII, abonnement téléphonique, titre de transport.

Assistance logement : pour trouver un logement adapté selon la demande de l'apprenant.

FOLLOWING

The institute offers its students support services during their stay :

Administrative support : opening a bank account, help with registration documents for higher education in France, home insurance, CAF, OFII, phone service, transportation card.

Housing support : Help to find housing according to their situation.



CALENDRIER ACADÉMIQUE

Le calendrier académique se décompose en session annuelle, semestrielle, trimestrielle et mensuelle.

La rentrée académique commence chaque année début septembre et se termine fin juin de l'année suivante.

À chaque fin de session, une évaluation est organisée.

L'institut est fermé lors des fêtes de fin d'année.

ACADEMIC CALENDAR

The academic calendar is divided in annual, biannual, quarterly and monthly session.

The start of the school year begins each year in September and ends in June.

At the end of each session, an evaluation is organized.

The institute is closed during the christmas holidays.

CALENDRIER ESTIVAL SUMMER CALENDAR

Les cours d'été ont lieu en juillet et en août. Les périodes se décomposent en sessions de 2, 4, 6 et 8 semaines.



Summer courses take place in July and August. The period is divided into sessions of 2, 4, 6 and 8 weeks.

Tous les niveaux et les programmes ont été harmonisés selon le Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues.



All levels and programs have been harmonized according to the European Framework Communal Reference for Languages.



LES CRÉDITS ECTS ECTS CREDITS

Les différents cours à l'institut donnent droit à l'obtention de crédits ECTS.

En effet, à la fin d'une session et sur demande, l'étudiant reçoit une attestation sur laquelle figure le nombre de crédits ECTS obtenus et le niveau atteint selon le CECRL.

L'ECTS est le système européen de transfert et d'accumulation de crédits qui permet aux étudiants en mobilité de faire reconnaître leurs périodes d'études à l'étranger.

Grâce à ce système, la comparaison de programmes d'études de deux établissements est facilitée.

Le nombre de crédits attribué à une formation doit être déterminé selon la charge de travail de l'étudiant, le nombre d'heures de cours et selon les objectifs de cette formation.

À l'institut Stralang, la charge de travail de l'étudiant comprend le temps de travail individuel, la préparation aux cours et aux examens ainsi que les ateliers de conversation et les différentes activités culturelles organisées.

The various cours at Stralang qualify for obtaining ECTS credits.

At the end of a session and at the student's request, the student receives a certificate on which he or she will find the number of ECTS credits obtained and the level reached by the CEFR.

ECTS is the European Credit Transfer and Accumulation System credits which allows mobile students to gain credit at their home universities for the classes they took abroad.

Thanks to this system, the comparison of two education systems is easier.

The number of credits allocated to the training should be determined according to the student workload, the number of teaching hours and the objectives of this training.

At the Stralang Institute, the student's workload includes individual work, preparation of courses, examinations, conversation workshops and various cultural activities.

La charge de travail représente **60 crédits pour une année d'études** et chaque crédit 25 à 30 heures de travail.

Lorsqu'un étudiant provenant d'un établissement étranger souhaite s'inscrire pour une session annuelle ou semestrielle, un contrat d'études doit être établi entre l'établissement d'origine, l'étudiant et l'institut Stralang.

En fin de session, l'étudiant recevra un relevé de notes indiquant son niveau atteint selon le CECRL qui lui permettra de faire reconnaître les résultats de sa formation.

Dans le relevé, on retrouve les notes obtenues durant la session, le travail effectué et les crédits obtenus.

Pour faire correspondre le système de notation de l'institut Stralang avec celui de l'établissement d'origine, l'utilisation de l'échelle de notation ECTS est mise en place.

- L'assiduité
Attending class regularly
- Séjourner en France pendant les cours
Staying in France during the courses

The workload that represents **60 credits for one year of study** and each credit 25 to 30 hours of work.

When a student from a foreign institution wishes to register for an annual or biannual session, a study contract must be established between the home institution, the student and Stralang institute.

At the end of the session, the student will receive a transcript indicating his level reached according to the CEFR which will allow them to make recognize their formation result.

On the transcript, you can find the obtained grades during the session, the completed work and the credits obtained.

To match the Stralang institute the grading system to the originated establishment, the use of rating scale ECTS is placed.



LES ACCRÉDITATIONS DE L'INSTITUT THE ACCREDITATION OF THE INSTITUTE

RECONNU PAR L'ÉTAT

Stralang est en partenariat avec la MGEL ce qui permet à nos étudiants, sous réserve de certaines conditions, de bénéficier de la sécurité sociale étudiante ainsi que des différentes prestations qu'offre la MGEL.

CENTRE D'EXAMENS

L'institut Stralang est un centre d'examen agréé pour le TCF TP et TCF IRN. Les étudiants peuvent également se préparer aux TCF, DELF et DALF.

MEMBRE DU GROUPEMENT FLE

Le Groupement FLE regroupe des centres de français offrant une garantie de services de qualité aux apprenants.

LE STATUT D'ÉTUDIANT



Travailler à temps partiel



S'affilier au régime de la sécurité sociale étudiante et d'avoir une carte étudiante



Avantages du CROUS



Profiter des mêmes avantages que les étudiants des universités

RECOGNIZED BY STATES

Stralang is also in partnership with MGEL which allows our students certain conditions to benefit from the student social security as well as various services offered by MGEL.

EXAMINATIONS CENTER

The Stralang institute is an accredited examination center for the TCF TP and TCF IRM. Students can also brace oneself for the DELF and DALF.

MEMBER OF GROUPEMENT FLE

The Groupement FLE connects schools, that teach French and which offer a wide range of quality services to students.

THE STUDENT STATUS

Work part-time

Join the student social security system and to have student card

Gain access to the CROUS

Obtain the same benefits as university student



LABELLISÉ QUALITÉ FLE

Le label Qualité Français Langue Etrangère est le résultat d'une démarche d'assurance qualité engagée par trois ministères français : le ministère de l'éducation nationale, de l'enseignement supérieur et de la recherche, le ministère de la culture et de la communication et le ministère des affaires étrangères et du développement international, membres de la commission interministérielle de labellisation qui délivre le label.

Par ce processus d'assurance qualité, l'État s'engage à reconnaître par un label, la qualité des prestations des centres de français et à promouvoir à travers le réseau français des postes diplomatiques, des instituts et des Alliances françaises l'ensemble des centres labellisés.

QUALITY FLE LABEL

The quality label of french foreigning language is the result of a quality assurance undertaken by three French ministries: The Ministry of National Education, The Ministry of Advanced Education and Research, the Ministry of Foreign Affairs and the International Development. They are members of the Interministerial Certification Committee, which awards the label.

By this quality-assurance process, the French government recognizes, by means of a label, the quality of services provided by French-language centers, and to promote all label-awarded centers through the French network of diplomatic posts, institutes, and French alliances".

MEMBRE DE CAMPUS FRANCE

Créée par la loi du 27 juillet 2010, l'Agence Campus France est un nouvel établissement public (EPIC) chargé de la promotion de l'enseignement supérieur, de l'accueil et de la gestion de la mobilité internationale des étudiants, des chercheurs, des experts et des invités.

L'Agence informe les étudiants internationaux sur l'enseignement supérieur français, les guide dans leur choix de formation, dans la constitution de leurs dossiers de candidature et de demande de visa.



www.groupement-fle.fr

MEMBER OF CAMPUS FRANCE

Campus France Agency was created by law on July 27th, 2010. It is a public institution (EPIC) in charge of promoting higher education and managing the reception and international mobility of students, researchers, experts and guests.

The agency informs international students about French higher education, guides them on their choice of training, helps them complete their application form for obtaining a visa. »



www.campusfrance.org



LES PROGRAMMES STRALANG
THE STRALANG PROGRAMS

NOS PROGRAMMES ÉDUCATIFS OUR EDUCATIVE PROGRAMS

POUR CHAQUE PROGRAMME

L'étudiant développe selon son niveau des compétences en compréhension orale, écrite en expression orale et écrite tout en acquérant des connaissances sur la culture et la société françaises.

Dans l'enseignement du français à l'institut, deux objectifs principaux sont fixés au départ pour chaque niveau et groupe **A1, A2, B1, B2, C1, C2.**

FOR EACH PROGRAM

The student develops skills in oral and written comprehension and oral and written expression while acquiring knowledge of French culture and society.

In the teaching of French at the institute, two main objectives are fixed at the start for each level and group **A1, A2, B1, B2, C1, C2.**



13 per class



Les différents programmes de formation ont tous été conçus selon le CECRL.
The different programs have been designed according to the European Framework of Reference for Languages

OBJECTIF SPÉCIFIQUE

Préparation aux **TCF, DELF ET DALF**

SPECIFIC GOAL

Preparation for the **TCF, DELF AND DALF**

OBJECTIF GÉNÉRAL

Dispenser des cours d'initiation et de perfectionnement en langue et culture française avec pour objectif l'approfondissement des quatre compétences linguistiques (compréhension et expression écrite et orale) grâce aux méthodes communicatives et participatives.

GENERAL GOAL

Teach courses of initiation and development of the language and French culture with the aim of improving the four language skills (speaking, listening, reading, writing) through communicative and participatory methods.



ÉVALUATIONS

À la fin de chaque session, l'apprenant passe une évaluation qui déterminera son niveau. Il a également la possibilité de s'inscrire à une session de TCF, DELF ou DALF.

A l'issue de sa formation, l'institut délivre à l'apprenant un certificat de fin d'études indiquant le volume horaire global de la formation, le niveau de langue atteint selon le CECRL ainsi que le nombre de crédits ECTS obtenus.

EVALUATIONS

At the end of each session, the student takes a final evaluation that will determine his level. He also has the ability to register for a session of TCF, DELF or DALF.

At the end of his formation, the student is issued a certificate of completion of studies showing the total number of hours of training, the acquired language level according to the CEFR and the number of ECTS credits obtained.

Seules les inscriptions à une session semestrielle ou annuelle donnent droit aux avantages liés au statut d'étudiant.



Be aware that only the registrations to annual or biannual session entitle the student status and benefits of the student social security.

Pour plus d'informations / For more informations :



contact@stralang.com



+33.(0)3.88.31.48.38

PRÉSENTATION DES PROGRAMMES PRESENTATION OF THE PROGRAMS



1

FRANÇAIS GÉNÉRAL GENERAL FRENCH

* Matériel pédagogique inclus seulement dans les formules semestrielle et annuelle.
* Teaching material included only in semestrial and annual formula.

PROGRAMME STANDARD

15 h
Semaine / Week

Toute l'année / All the year

MENSUELLE

1 Mois / 60 h
2 ECTS

725 €

TRIMESTRIELLE

3 Mois / 180 h
7 ECTS

1745 €

SEMESTRIELLE *

5 Mois / 300 h
11 ECTS

2 675 €

ANNUELLE *

10 Mois / 600 h
22 ECTS

4 850 €

PROGRAMME INTENSIF + Atelier de conversation / Speaking club

20 h
Semaine / Week

Toute l'année / All the year

MONTHLY

1 Month / 80 h
2 ECTS

925 €

QUARTERLY

3 Month / 240 h
7 ECTS

2 285 €

SEMI-ANNUAL *

5 Month / 400 h
11 ECTS

3 450 €

ANNUAL *

10 Month / 800 h
22 ECTS

6 540 €



SUMMER PROGRAMME

15 h / 20 h
Semaine / Week

Juillet - Août / July - August

STANDARD

2 Weeks / 30 h
1 ECTS

350 €

STANDARD +

2 Semaines / 60 h
2 ECTS

650 €

INTENSIF

2 Weeks / 40 h
1 ECTS

450 €

INTENSIVE +

2 Semaines / 80 h
2 ECTS

850 €



Conditions : +18 + Ivl B1+



2

FRANÇAIS SUR OBJECTIFS SPÉCIFIQUES
FRENCH FOR SPECIFIC OBJECTIVES



2 ECTS



10 h x 4 semaines - weeks

FRANÇAIS SPÉCIFIQUE AU CHOIX **40 H** FRENCH SPECIFIC IN CHOICE

Affaires / Juridique/ Médecine / Tourisme

Business / Juridic / Medecine / Tourism

Relations internationales / Administratif

International relations / Administrative

Se familiariser avec la terminologie du domaine choisi.

To be familiar with the terminology of the chosen field.

Maîtriser la méthodologie utilisée pour les projets universitaires Français.

To be master with the methodology used for the university project.

Améliorer sa culture générale dans le domaine choisi.

Improve their culture for the chosen field.

Maîtriser le champ lexical idoine, les références culturelles liées au thème.

To be master the suitable vocabulary, the cultural reference related with the topic.



1 050 €



Conditions : +18 + Ivl B1+



3

PRÉPARATION AUX ÉTUDES UNIVERSITAIRES
PREPARATION FOR UNIVERSITY STUDIES



2 ECTS



20 h x 4 semaines - weeks

FRANÇAIS GÉNÉRAL, ORAL & ÉCRIT **40 H** GENERAL FRENCH ORAL & WRITTEN

PRÉPARATION AUX ÉTUDES **20 H** PREPARATION FOR STUDIES

COURS DE MÉTHODOLOGIE **20 H** METHODOLOGY COURSE

Permettre aux étudiants de découvrir le système éducatif français (structure, démarches administratives).

Allow students to discover the french education system (structure, administrative pocedures).

Maîtriser la méthodologie utilisée pour les projets universitaires français (rédaction, dissertation, commentaires de textes, résumé).

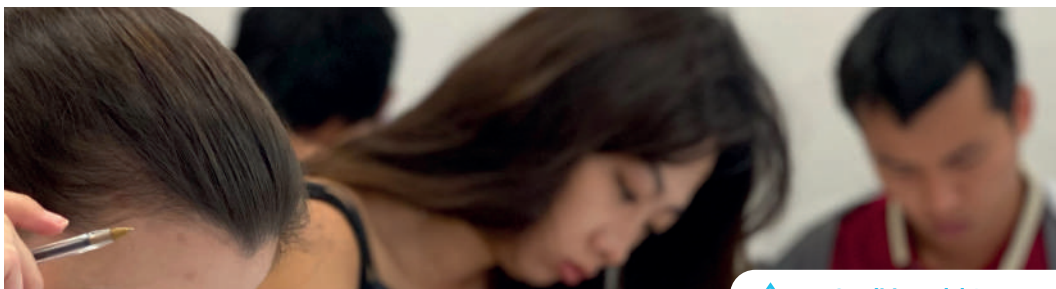
Master the methodology used for French university projects (writting, essay, summary).

Améliorer leur culture générale (civilisation française, économie, histoire, politique, etc).

Improve their general knowledge (french civilisation, economy, history, politics).



1050 €



Conditions : Ivl A2



4

PRÉPARATION AUX EXAMENS TCF, DELF, DALF PREPARATION FOR THE TCF, DELF, DALF EXAMS



2 ECTS



15 h x 4 semaines - weeks

FRANÇAIS GÉNÉRAL, ORAL & ÉCRIT **60 H** GENERAL FRENCH ORAL & WRITTEN

Être capable de mobiliser ses connaissances linguistiques dans le cadre du format de l'examen.

Acquisition, révision et enrichissement du lexique, des structures grammaticales et des différents modes et temps correspondant au niveau B2.

Approfondissement à l'oral et à l'écrit des techniques d'argumentation (présenter et défendre un point de vue).

Maîtrise des différents formats de production écrite (lettre formelle, article, etc).

Familiarisation au format de l'examen.

Be able to mobilize their linguistic knowledge within the exam format.

Acquisition, revision and enrichment of vocabulary, grammatical structures and different modes and tenses of verb corresponding to level B2.

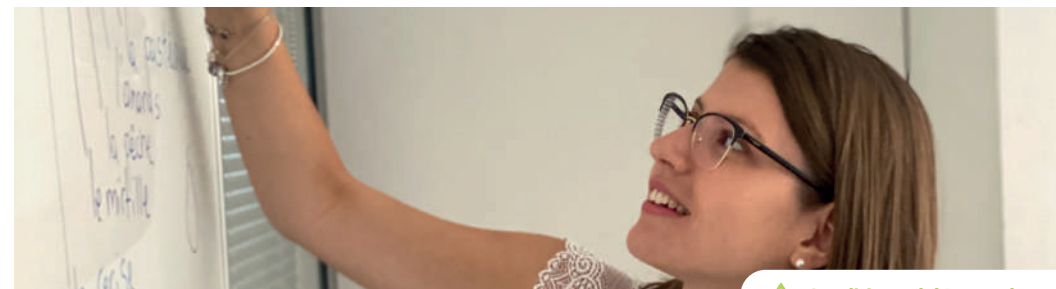
Deepening of knowledge oral and written of argumentation techniques (to present and defend an opinion).

Mastery of different writing formats (formal letter, article, etc.).

Familiarization with the examination format.



820 €



Conditions : Ivl B2 teacher



5

FORMATION POUR PROFESSEUR DE FRANÇAIS TRAINING FOR TEACHERS OF FRENCH



2 ECTS



15 h x 4 semaines - weeks

FRANÇAIS GÉNÉRAL, ORAL & ÉCRIT **40 H** GENERAL FRENCH ORAL & WRITTEN

MÉTHODES ET PÉDAGOGIE **20 H** METHOD AND PEDAGOGY

Approfondir leur connaissance de la langue et de la culture françaises.

Assimiler et mettre en exercice les méthodes et les techniques d'enseignement du français.

Découvrir de nouvelles méthodes d'enseignements plus adaptées à l'utilisation du numérique.

De mettre en pratique les connaissances acquises devant une classe.

Deepen their knowledge of French language and culture

Assimilate and implement the methods and techniques of teaching FFL.

To discover new teaching methods more suited to the using of technology.

Apply the knowledge acquired to a class of foreign students.



850 €



COMMENT INTÉGRER STRALANG ?
HOW TO JOIN STRALANG ?

CONDITIONS D'ADMISSION

CONDITIONS



CONDITIONS

L'inscription à des cours de français implique l'adhésion totale aux conditions d'inscription.

L'institut est ouvert tous les jours de la semaine de 8h30 à 18h00.

CONDITIONS

Enrolling for french courses implies the complete and entire agreement of the student with the following terms and conditions. The institute is open every day during the week from 8:30 AM to 6 PM.

	- Être âgé de 18 ans minimum	- Be at least 18 years of age	
	- Présenter un passeport en cours de validité / visa long séjour	- Present a valid passport with a long stay visa	
	- Remplir le bulletin d'inscription	- fill out the registration form	
	- Traduire le diplôme de fin d'études secondaires	- Translate the diploma of high school graduation.	
	- Fournir une photo d'identité avec nom de l'étudiant au verso	- Provide one passport photo with name written on the back	
	- S'acquitter de la totalité des frais de scolarité	- Pay the remaining amount due for tuition fees	

1. Lire attentivement les conditions générales d'inscription.

2. Remplir et envoyer le formulaire d'inscription daté et signé.

3. Payer à l'inscription l'acompte de 200€ du montant global de la scolarité. Cette somme comprend les frais de dossier non remboursables pour les cas cités au paragraphe « Désistement et remboursement ».

4. Envoyer la copie du justificatif de votre paiement (virement ou mandat). A réception du formulaire et du paiement (ou copie du paiement), Stralang vous enverra une confirmation par e-mail en précisant la date de réception des documents sous 24 heures.

1. Read the general registration conditions carefully.

2. Fill out and send the application form dated and signed.

3. Pay at the registration a deposit of 200€ of the total education amount. Cost of dossier is include on the amount, which is nonrefundable for the cases mentioned in the paragraph "Disclaimer and reimbursement".

4. Send a copy of your payment which proves it (Transfer or money order). When Stralang receive the form and the payment (or copy of the payment), we will send a confirmation via e-mail with specifying the date of reception of the documents in 24hrs.



PRÉ-INSCRIPTION

La pré-inscription s'adresse aux étudiants ayant besoin d'un visa « long séjour » ou souhaitant réserver leur inscription. La pré-inscription peut se faire en ligne, par correspondance ou sur place.

VISA

Les conditions d'entrée et de séjour en France pour une longue durée sont réglementées et différentes de celles d'un séjour touristique. Les personnes venant de l'étranger s'engagent à être en règle avec l'administration française (passeport, visa, carte de séjour) et à être couvert par une assurance personnelle en cas d'accident, de maladie ou de dommage envers les biens et personnes (justificatifs demandés). Elles déclarent s'être informées des conditions d'obtention de visa avant d'entamer toute procédure d'inscription et de paiement. Il faut prévoir environ deux mois avant la date de début des cours pour toute procédure de demande de visa. Les ressortissants de la CEE (Communauté économique européenne) sont dispensés de visa.

PRE-REGISTRATION

The pre-registration is especially designed for students who need "long stay" visa (please see the entry and residence conditions on French territory) or for people who desire to be registered. Pre-registration can be done online, by mail or in person at the institute.

VISA

The entry and residence conditions in France for a long stay are different from those of a touristic visa. People coming from abroad are responsible for complying with French rules and laws, (passport, visa residency card). They need to be covered by a personal insurance in case of accident, illness or damage (proof are requested). People have to be informed about all the condition of the obtainment to the visa before the registration and payment process. It takes about two months before the course start date for any visa application procedure. The EEC nationals (European Economic Community) are exempt from visa.



DÉSISTEMENT ET REMBOURSEMENT

Les droits de scolarité versés ne seront ni reportés ni remboursés sauf en cas de force majeure telle que le refus du visa dûment attesté par le consulat de France, maladie grave certifiée par un médecin, décès d'un parent proche (parents, frères, sœurs, enfants) attesté par un document officiel ou un accident entraînant blessure attesté par un document officiel.

Si l'une de ces raisons est motivée alors le remboursement des frais de scolarité pourra être examiné.

Toutes les demandes de désistement ou de remboursement doivent être faites avant le début des cours.

Suite à une inscription ou une pré-inscription, quelque soit le motif de désistement ou de remboursement les frais de dossier (200€) ne seront pas remboursés.

Dans le cas d'un(e) étudiant(e) ayant sollicité un visa étudiant, aucun remboursement ne peut être effectué sauf en cas de refus administratif du visa justifié par un document officiel de l'Ambassade ou du Consulat français.

De même, si l'étudiant(e) ne se présente pas à l'institut, n'est pas assidu ou décide sans justification majeure de quitter l'institut ou d'arrêter les cours, aucun remboursement ne sera possible et Stralang se verra dans l'obligation de déclarer cette absence à la Préfecture.

DESISTEMENT AND REIMBURSEMENT

Any tuition fees which have already been paid will not be refunded. There are a few exceptions regarding this rule.

In the case of major events, such as visa refusal confirmed by the French Consulate, serious illness certified by a doctor, the death of a relative (parents, brothers, sisters, children) certified by an official document or an accident leading to serious injury which also need to be certified by an official document.

Any paid tuition fees may be considered for reimbursement by Stralang institute only if one of the reasons above is proven.

All demands for withdrawal or reimbursement should be done before the start of classes. In any kind of withdrawal or cancellation, following registration or a pre-registration, a filing fee of 200 Euros will not be paid back.

In the case of a student who has applied for a student visa, no refund can be made except in the case of an administrative refusal of the visa, which justified by an official document from the Embassy or French.

Likewise, if the student does not show up at the Institute, is not diligent or decides to leave the Institute, or stopping to attend courses without "force majeure" justification, the reimbursement will not be possible and Stralang will declare this absence to the Prefecture.



En outre, l'étudiant(e) qui s'inscrit(e) au cours de Stralang nécessitant un visa, reconnaît s'être informé(e) au préalable des conditions de délivrance des différents visas qu'il sollicite et des obligations liées à son entrée en France tant sur les aspects financiers que médicaux et sur les assurances nécessaires.

Toute demande de désistement et de remboursement devra se faire uniquement par écrit. Les impératifs d'ordre professionnel ne sont pas considérés comme cas de force majeure.

L'Institut se réserve le droit de modifier ou d'annuler tout cours à tout moment. Dans ce cas l'Institut proposera dans la mesure du possible un cours alternatif à l'étudiant(e).

Après une inscription définitive, si l'étudiant a commencé à suivre les cours, aucun remboursement ne peut être effectué quel que soit le motif de l'annulation.

L'institut se réserve le droit de modifier ou d'annuler les cours à tout moment. Si l'institut se voit dans l'obligation de modifier ou d'annuler un cours, il proposera dans la mesure du possible un cours alternatif à l'étudiant.

Cours particuliers :
Tout cours annulé ou reporté par l'étudiant doit l'être impérativement avant 12h00 la veille du jour où a lieu le cours sinon, il sera facturé à l'étudiant.

In addition, the student who registers for the Stralang course, requiring a visa, acknowledges having previously informed himself of the visa request and delivery conditions for his or her entry into France on financial, medical, or insurance needed.

Any request for withdrawal and reimbursement must be made only by written demand. Professional requirements are not considered as force majeure.

The Institute reserves the right to modify or cancel any course at any time. In this case, the Institute will offer the student an alternative course as much as possible.

After the final registration and once the student starts classes, no refunds will be made for any reason.

The school reserves the right to modify or cancel any class at any time. In the case of a class cancelation, the school will try its very best to propose an alternative time to the student.

Private lessons:
Any course canceled or postponed by the student must be before 12:00 p.m. the day before the day on which the course otherwise, it will be tarified to the student.





JOURS DE FERMETURE

L'institut est fermé les jours fériés français ainsi que pendant certaines semaines de vacances durant l'année universitaire.

Les dates précises de fermeture de l'institut sont affichées sur le panneau d'affichage.



RÉCLAMATION

Seule la direction de l'institut fait autorité dans la décision de remboursement ou de récupération des cours non suivis.

Toute réclamation concernant les prestations fournies par l'institut Stralang devra être faite par lettre recommandée avec accusé de réception, adressée au siège de Stralang, 16 rue Jean-Henri Schnitzler 67000 Strasbourg.

Cette réclamation devra être effectuée dans la semaine suivant la fin de votre formation.

En cas de litige, les parties conviennent que le cas sera jugé sous la juridiction des Tribunaux de Strasbourg.

CLOSING DAYS

The school is closed during all French bank holidays and in certain weeks during the school year.

All holidays and closing dates are displayed on the bulletin board of the institute.

RECLAMATION

Only the school's management has the authority to make the decision to refund or postpone missed courses.

Any claims concerning services rendered by Stralang should be made by registered mail addressed to the headquarters of Stralang, 16 rue Jean-Henri Schnitzler 67000 Strasbourg.

This claims should be made during the week following the end of the course.

In case of litigation the parties agree that the case shall be judged under the jurisdiction of the Strasbourg Courts.



ASSIDUITÉ

En fin d'études, un certificat vous sera délivré par l'institut. Il est nécessaire d'en faire la demande à la scolarité, la dernière semaine de cours.

Ce certificat ne sera délivré que si l'apprenant a participé au minimum à 70 % des cours programmés.

Toute absence prolongée et injustifiée pourra faire l'objet d'un signalement aux services compétents de la préfecture et/ou d'un renvoi.

L'inscription à un cours implique l'acceptation du règlement intérieur.

GOOD ATTENDANCE

At the end of your courses, you will receive a certificate by the institute. It is necessary to make a request at the school office during the last week of course.

This certificate will be issued only if the student has attended at least 70% of scheduled classes.

Any prolonged or unjustified absence may result in dismissal or alert to the prefecture's office.

Registration for any course implies acceptance of all the rules of procedures.

CERTIFICATE

Before coming to France, you must verify that you are insured for any medical expense or trip cancellation.

However, it is strongly recommended to sign up for a full civil insurance covering the accidents, illness and robbery.

The institute does not take any responsibility for students during their trip.

Documentary evidence will be required.

ATTESTATION

Avant de venir en France, vous devez vérifier que vous êtes assurés pour toute dépense médicale ou annulation de voyage.

Il est cependant vivement recommandé de souscrire à une assurance responsabilité civile complète couvrant accident, maladie et vol.

L'institut décline toute responsabilité vis-à-vis des étudiants lors de leur voyage.

Des justificatifs seront demandés.

PROCESSUS D'INSCRIPTION REGISTRATION PROCESS

1

PRÉ-INSCRIPTION

L'étudiant effectue sa pré-inscription s'il a besoin de faire une demande de visa

Un acompte de 200€ de frais est demandé à l'étudiant.



PRE-REGISTRATION

The student performs his pre-registration if he needs to make a visa application.

A deposit of 200€ tuition is asked the student.

2

INSCRIPTION DÉFINITIVE

Documents administratifs en règle et paiement effectué.



FINAL-REGISTRATION

Paperwork in order and payment made.

3

ARRIVÉE EN FRANCE

À son arrivée en France, l'étudiant, s'il en fait la demande, peut-être accueilli à la gare de Strasbourg ou à l'aéroport de Strasbourg.



ARRIVAL IN FRANCE

On arrival in France, the student, if he so requests, can be picked up at the station or at Strasbourg airport

4

ARRIVÉE À STRALANG

À son arrivée à l'institut Stralang, l'étudiant passe un test oral et écrit de positionnement qui lui permet d'intégrer un groupe adapté à son niveau et à ses objectifs.



ARRIVAL AT STRALANG

On his arrival at the Stralang institute, the student passes an oral and writing test that allows him/her to integrate a group.

5

COURS ET ACTIVITÉS CULTURELLES

Selon le programme choisi, l'étudiant suit les cours, participe aux ateliers de conversation et aux activités culturelles organisées. Il profite également des avantages qui lui sont offerts par le statut d'étudiant et par la carte culture.



COURSES AND CULTURAL ACTIVITIES

Depending on the program, students attend classes, participate in conversation workshops and organized cultural activities. He also benefits from the advantages offered by his student status and the culture card.

6

ÉVALUATION CONTINUE

Les étudiants bénéficient d'une évaluation continue basée sur la participation en classe et les résultats aux tests.



CONTINUOUS EVALUATION

Students receive continuous evaluation based on class participation, regular quiz results.

7

ÉVALUATION FINALE

À la fin de la session, l'étudiant passe une dernière évaluation qui déterminera son niveau. Il a également la possibilité de s'inscrire à une session de TCF, DELF ou DALF.



FINAL EVALUATION

At the end of the session, the student passes a final evaluation that will determine its level. He also has the possibility to register for a session of TCF, DELF or DALF.

8

FIN DE SÉJOUR

Le dernier jour de la session, une sortie culturelle est organisé par l'institut.



THE END

At the last day of the session, a cultural trip is organized by the institute.

FINISH

MODALITÉS DE PAIEMENTS

PAYMENT TERMS

VIREMENT BANCAIRE

Tous les frais bancaires sont à la charge de l'apprenant. Seront prises en compte comme paiement pour acompte et solde, les sommes effectivement créditées sur le compte bancaire de l'institut.

Si vous effectuez votre acompte par virement bancaire, il vous faudra nous faire parvenir par courrier ou par e-mail, une copie de votre virement (en rappelant votre nom) pour que votre inscription soit définitivement prise en compte.

PAIEMENT À DISTANCE

Le paiement peut se faire soit par transfert bancaire soit par chèque ou mandat postal libellé à l'ordre de l'institut Stralang. Dans le cas d'un mandat postal, veuillez joindre l'original du récépissé de la poste.

PAIEMENT SUR PLACE

Le paiement peut se faire sur place soit par chèque soit en espèces. Tous les documents envoyés par voie postale devront être postés à l'adresse de l'institut.

BANK TRANSFER

All bank charges are the student's responsibility. Will be taken into account as payment for deposit and balance, the amounts actually credited into the institute's bank account.

If your advance is by a bank transfer, then you will need to send us a copy of your transfer by post or e-mail. Please mention your name so that your registration can be recorded.

PAYMENT FROM ABROAD

The payment can be made either by bank transfer, by check or money order payable to the Stralang Institute. In the case of a postal money order, please attach the original post office receipt.

ON SITE PAYMENT

The payment can be made in person, by check or in cash. All documents sent by post must be posted to the institute address.

CERTIFICATE

A registration or a pre-registration attestation will be issued only after making the due payment. All tuition and lesson cost must be paid in full the first day of the course at the latest.

PRICING

The administration reserves the right to modify prices, dates and formulas without notice.

ATTESTATION

Une attestation de pré-inscription ou d'inscription sera émise dans tous les cas après paiement de la somme correspondante. Tous les frais des cours et d'hébergement doivent être réglés intégralement le premier jour du cours au plus tard.

TARIFICATION

La direction se réserve le droit de modifier les tarifs, dates ou formules des cours sans préavis.



INSTITUT STRALANG

16 rue Jean-Henri Schnitzler
67000 STRASBOURG

@ contact@stralang.com

+33 (0)3.88.31.48.38

CIC EST
3 Place Dauphine
67100 STRASBOURG

CODE BANQUE : 30087 CODE GUICHET : 330055 N° DE COMPTE : 00020170601 - 50

BIC / SWIFT : CMCIFRPP

IBAN : FR 76 3008 7330 0500 0201 7060 150

NOS PARTENAIRES STRALANG PARTNERSHIPS





16 rue Jean-Henri Schnitzler
67000 STRASBOURG



+33 (0)3.88.31.48.38



www.stralang.com/fr